Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Wine Skaters Twann	2L
CLUB 2	Hurricanes Lenzburg	2L

Lieu / Ort Location / Luogo	Mettmoos - Bienne	Date / Datum Date / Data	27.05.2018
Start / Beginn Début / Inizio	10:00	End / Ende Fin / Fine	11:56
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DC27		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	35

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	214202	AMSTUTZ Sarah	
Official scorer Marqueur	216916	KOPP Daniela	
Referee 1 Arbitre 1	9034	KAMMANN Klaus	
Referee 2 Arbitre 2	202303	ALTERMATT Ramon	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	3	12	8
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	4		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Wine Skaters Twann

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Wine Skaters Twann

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
70	C	RÜEDI Martial				207291
8	A	KOPP Christian				213335
61	G	REIST Thomas	X	X	X	212717
34	G	ANTENEN Marco			X	99220
9		TISSOT-DAGUETTE Pascal				94098
87		KREBS Matthias				204118
77		RITTER René				201341
91		NYFFENEGGER Thomas				211443
95		KOPP Simon				215515
88		HÄNI Manuel				203440
99		SCHERRER Marc				210367
40		EGGEN Nick				217662
72		BICHSEL Yanic				209490

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	218749
	BOUDUBAN Nicolas		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
06:37	9	99	1				
09:47	91	87	2				
13:57	91		3				
14:54	99		4				
15:06	99	88	5				
17:26	99		6				
21:08	40	9	7				
37:41	9		8				
47:46	9	99	9				
47:52	72		10				
52:04	77		11				
53:18	9	99	12				
				TOTAL			12
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
05:45	87	2	00:00	05:45	E
32:15	40	2	00:00	34:15	G1
43:22	87	2	00:00	44:39	E
51:04	95	2	00:00	52:22	H
TOTAL				8 min	

2 Hurricanes Lenzburg

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
17	C	BOSSERT Fabio				209242
71	A	ACHERMANN Dominic				208214
36	G	HÄUSERMANN Ramon	X	X	X	214050
	G					
31		KEUSCH Thomas				203099
5		WITH Roger				213007
88		LÜTHI Martin				214088
7		LÜTHI Pascal				214108
89		RÄBER Marco				202213
67		TAUBERT Andrin				212023
33		WIDMER Roger				207217
21		HÄUSERMANN Marco				214058
6		FREI Markus				217193
13		THEILER Raphael				217117

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	211373
	BOSSERT René		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:56	17	67	1				
05:45	88	7	2				
16:34	71		3				
21:28	6	13	4				
44:39	71	17	5				
49:17	17	7	6				
52:22	33		7				
56:11	7	88	8				
				TOTAL			8
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
00:49	31	2	00:00	02:49	H
20:34	17	2	00:00	21:08	H
TOTAL				4 min	